Модель
B-620

TORNEO

Велотренажер магнитный горизонтальный

SIESTA

+ Рекомендации
по питанию!

ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

посетите наш сайт

Torneo разрабатывает и внедряет технологии, делающие занятия на вашем тренажере более удобными и эффективными

EverProof

Материалы, произведенные с применением технологии EverProof, отличаются повышенной износостойкостью и обеспечивают продолжительный срок службы изделия

ExaMotion

Барабанный маховик и мотор беговой дорожки, выполненные по технологии ExaMotion, обеспечивают надежное, плавное и малошумное вращение

ErgoPad

Применение технологии ErgoPad при производстве седла и подушек тренажеров позволяет обеспечить длительное сохранение формы и комфортную посадку

ElasBoard Shock

с постоянной жесткостью

MultiFlex Shock

с изменяемой жесткостью

Технологии амортизации беговой поверхности в дорожках позволяют снизить побочную нагрузку на суставы и делают бег более комфортным

InstaRun

Выбор нужной скорости и угла наклона беговой поверхности одним нажатием клавиши – благодаря технологии InstaRun

Cardio Link

Высокая эффективность и полный контроль над тренировкой вместе с технологией CardioLink, обеспечивающей совместимость с беспроводными датчиками пульса

Новинки ассортимента, помощь в выборе тренажера, он-лайн консультации и многое другое – на сайте www.torneo.ru

Дорогой покупатель!

Поздравляем с удачным приобретением!

Велотренажер TORNEO Siesta сочетает в себе современные технологии и продуманный дизайн. Занятия на этом тренажере в уютной домашней обстановке помогут Вам приобрести хорошую физическую форму и укрепить сердечно-сосудистую систему. Горизонтальный велотренажер является идеальным выбором также и для тех, у кого есть проблемы со спиной и поясницей. Эргономичная спинка сиденья обеспечит минимальную нагрузку на спину и позвоночник.

Уверены, что Вам понравится заниматься спортом с Торнео!

Внимание:

Прежде чем начать пользоваться тренажером изучите настоящее руководство и сохраните его для дальнейшего использования. Это поможет быстро настроить тренажер для занятий и использовать его правильно и безопасно. Сохраните руководство для последующих справок

Внимание:

Настоятельно рекомендуем Вам, перед тем как приступить к тренировкам, пройти полное медицинское обследование, особенно если у Вас есть наследственная предрасположенность к повышенному давлению или заболеваниям сердечно-сосудистой системы, если Вы старше 45 лет, если Вы курите, если у Вас повышен уровень холестерина, если Вы страдаете ожирением или в течение последнего года не занимались регулярно спортом.

Если во время тренировки Вы почувствуете слабость, головокружение, одышку или боль, немедленно прекратите занятия.

По вопросам качества и комплектности тренажера обращайтесь к специализированному продавцу

ОГЛАВЛЕНИЕ

1	ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ ТРЕНАЖЕРА.....	3
2	ЗДОРОВОЕ ПИТАНИЕ.....	4
3	СБОРКА ТРЕНАЖЕРА	7
4	ТРЕНИРОВКА.....	16
5	ПОДЕТАЛЬНАЯ СХЕМА ТРЕНАЖЕРА.....	25
6	ПЕРЕЧЕНЬ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ.....	26
7	ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	29

1 ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ ТРЕНАЖЕРА

Внимание:

Приобретенный Вами тренажер является технически сложным изделием. Внимательно прочитайте нижеприведенные инструкции прежде, чем приступать к занятиям. Соблюдение указанных норм позволит Вам безопасно и эффективно использовать тренажер в течение всего срока службы.

Владелец должен проинформировать всех пользователей о мерах безопасности при эксплуатации велотренажера.

Транспортировка тренажера

1. Тренажер должен транспортироваться только в заводской или аналогичной по качеству упаковке.
2. Рекомендуем Вам сохранить оригинальную упаковку в случае, если Вам понадобится в дальнейшем перевозить тренажер
3. При получении тренажера убедитесь в том, упаковка не была нарушена во время транспортировки
4. Транспортировка тренажера допускается только в разобранном виде.
5. В тренажере есть чувствительные электронные компоненты, поэтому во время транспортировки избегайте тряски и ударов
6. При перевозке тренажера, он должен быть защищен от дождя, влажности и других атмосферных воздействий

Общие правила эксплуатации тренажеров

1. Тренажер предназначен для использования только в домашних условиях. Применяйте тренажер только в соответствии с настоящим руководством.
2. Устанавливайте тренажер на ровную поверхность, оставляя не менее 0,5 м свободного пространства со всех сторон. Если тренажер имеет отверстия для вентиляции, следите, чтобы они не перекрывались при установке. Для защиты покрытия пола от повреждения можно использовать специальный коврик.
3. Тренажер предназначен для хранения и эксплуатации в комнатных условиях (температура от +10 до +35°C, относительная влажность от 5 до 80%).
4. Не храните и не эксплуатируйте тренажер в пыльных, сырых и летних помещениях, гараже или около воды. Не эксплуатируйте тренажер в местах, где происходит распыление аэрозолей или горючих газов.
5. Будьте особо внимательны, если вблизи тренажера находятся дети до 12 лет, лица с ограниченными возможностями или домашние животные.
6. Не допускайте к занятиям на тренажере лиц, вес которых превышает максимально допустимый вес пользователя, указанный в технических характеристиках.
7. Во время тренировки следите, чтобы свободно свисающие концы одежды, полотенца и проч. не задевали движущиеся части тренажера.
8. При занятиях на тренажере используйте спортивную обувь. Не тренируйтесь босиком или в обуви, подошва которой может повредить тренажер.
9. Не меняйте угол наклона тренажера подкладыванием под нее посторонних предметов.
10. Не передвигайте и не складывайте тренажер до окончания сборки.
11. Проверяйте и подтягивайте крепления узлов тренажера каждые 3 месяца.
12. Ничего не засовывайте внутрь тренажера. При попадании посторонних предметов внутрь попытайтесь осторожно вынуть их, в случае невозможности достать предмет самостоятельно обратитесь в сервисную службу.
13. Вмешательство в конструкцию тренажера и/или использование дополнений, не рекомендованных производителем или его авторизованным представителем, может являться основанием для отказа в гарантийном обслуживании.
14. Для чистки тренажера пользуйтесь хлопчатобумажной салфеткой, смоченной в слабом растворе моющего средства. Не наносите моющее средство непосредственно на тренажер. Не используйте для очистки тренажера растворители и абразивные чистящие средства.

Правила эксплуатации электрических тренажеров

1. Подключайте тренажер к электрической сети, имеющей заземляющий контакт и рассчитанной на потребляемый ток не менее 10 А. Во время работы тренажера не подключайте к этой розетке другие электроприборы.
2. При необходимости, используйте удлинитель, изготовленный из провода сечением не менее 1 мм² и имеющий заземляющий провод. Длина используемого удлинителя не должна превышать 1,5 м.
3. Шнур электропитания не должен находиться вблизи нагретых поверхностей.
4. Никогда не оставляйте включенный тренажер без присмотра. После каждого занятия обязательно отключайте тренажер от сети.
5. **Отключайте тренажер от электросети каждый раз перед началом чистки или проведения ремонтных, профилактических и прочих работ, описанных в данном руководстве. Все ремонтные, профилактические и прочие работы, кроме описанных в данном руководстве, предназначены для проведения только специалистами сервисной службы.**

2 ЗДОРОВОЕ ПИТАНИЕ

Здоровое питание – важная часть любой фитнес-программы. Мы предлагаем ряд простых рекомендаций, которые помогут вам в регулировании собственного веса и достижении фитнес-целей. Пользуясь приведенной ниже информацией, вы сможете определить свои энергетические потребности и примерно спланировать режим питания. Более подробную информацию вы сможете найти на сайте www.torneo.ru. Настоятельно рекомендуем посетить врача перед началом фитнес-программы.

Жирность продуктов

Особое внимание в планировании диет для снижения или поддержания веса тела всегда уделяется жирам. Они имеют наивысшую калорийность среди продуктов, и неосторожная дозировка масла может перечеркнуть все усилия при планировании диетического питания. В самом деле, калорийность ложки нежирного кефира или йогурта в 70 раз ниже ложки растительного масла. При этом из йогурта может получиться вкусная заправка к овощным салатам.

На период применения диеты мы рекомендуем использовать йогурты, кефиры и молоко жирностью 0,5 – 1% и майонезы минимальной доступной жирности, 15% и менее.

Напитки

Бесспорной является рекомендация употреблять не менее 2 л жидкости в день. При физических нагрузках потребление воды может существенно возрасти. Не бойтесь выпить лишней стакан воды – достаточное количество воды в организме способствует нормализации кровяного давления и снижению веса тела.

Запомните, соки и большинство сладких газированных напитков имеют высокую калорийность. Стакан сладкого сока не придаст чувства сытости, но добавит ненужных калорий.

Обычно в своих рекомендациях диетологи указывают только напитки, не содержащие кофеин. Однако, если для вас нет медицинских противопоказаний, смело пейте кофе, или, лучше – зеленый чай. Содержащийся в них кофеин может оказывать некоторое влияние на снижение веса тела. Предельную для вас дозировку кофеина лучше уточнить у врача.

Мы также рекомендуем отказаться от алкоголя в любом виде на период применения диет, направленных на снижение веса. Помимо того, что спирт имеет собственную, вполне определенную калорийность, алкогольные напитки имеют очень широкий спектр воздействия на организм. И все эффекты от употребления алкоголя не имеют ничего общего с диетическим питанием и снижением веса.

Калорийность и калории

В литературе, посвященной диетическому питанию и фитнесу, как правило, применяется такая единица энергии, как “калория”. Такое обозначение энергии сложилось традиционно. Несмотря на то, что оно не вполне корректно, оно стало своего рода стандартом в диетическом питании, поэтому нужно просто знать следующее.

“Калория”, принятая в диетическом питании, обозначает физическую величину “килокалория”. Которая имеет вполне определенное численное значение в стандартных единицах, Джоулях.

То есть, “калория”, принятая в литературе по диетическому питанию, в тысячу раз больше, чем “калория” из учебника по физике.

2.1 ОПРЕДЕЛЕНИЕ ЭНЕРГЕТИЧЕСКИХ ПОТРЕБНОСТЕЙ¹

Для определения ваших собственных энергетических потребностей рекомендуем воспользоваться прилагаемыми таблицами. Точные энергетические потребности могут различаться в зависимости от телосложения и уровня ежедневной активности (обратите внимание на предлагаемую ниже формулу для более точной оценки). Если у вас есть лишний вес, и вы новичок, занятия лучше начинать с минимально возможного для вашего веса уровня калорийности. При этом мы настоятельно не рекомендуем применять диеты с калорийностью ниже 1200 калорий для женщин и 1500 калорий для мужчин без наблюдения у терапевта или профессионального диетолога. Если у Вас есть ограничения по состоянию здоровья, перед началом низкокалорийной диеты обязательно проконсультируйтесь у вашего врача. Будьте внимательны – энергетические потребности детей существенно отличаются от взрослых, и предложенные вашему вниманию графики не применимы для людей моложе 20 лет.

Вес тела, кг	Энергетические потребности женщин, калории				Энергетические потребности мужчин, калории			
	новичок	низкая	нормальная	высокая	новичок	низкая	нормальная	высокая
45	1200	1400	1600	1700	-	-	-	-
49.5	1200	1500	1600	1700	-	-	-	-
54	1200	1600	1700	1800	1500	1900	2100	2200
58.5	1300	1600	1700	1800	1500	2000	2100	2200
63	1400	1700	1800	1900	1600	2000	2100	2300
67.5	1500	1700	1800	1900	1700	2100	2200	2400
72	1600	1700	1900	2000	1800	2100	2200	2400
76.5	1700	1800	1900	2000	1900	2200	2300	2500
81	1800	1800	1900	2000	1900	2200	2400	2600
85.5	1900	2000	2000	2000	2000	2200	2400	2600
90	1900	2000	2000	2000	2000	2300	2500	2600
90+	2000	2000	2000	2000	2100	2400	2600	2800

¹ - Существует множество экспериментальных методик для оценки идеального веса человека и его энергетических потребностей. Все они дают несколько разные результаты в силу своей специфики – действительно, взгляд врача-кардиолога на идеальный вес пациента отличается от взгляда Министерства обороны на вес сильного солдата. Энергетические потребности у настолько разных групп людей также будут сильно различаться. Мы постарались подобрать для вас вариант, наиболее подходящий для людей, ведущих преимущественно малоактивный образ жизни. Со временем, когда фитнес и здоровое питание станет привычкой, вы соберете багаж знаний, чтобы самостоятельно планировать питание в зависимости от поставленных целей.

2.2 Группы продуктов, используемые для построения сбалансированной диеты.

Любая программа диетического питания устроена очень просто: в дневной рацион обязательно должны входить сбалансированные количества основных типов продуктов, необходимых для полноценного питания. Структура питательного рациона схематически может быть изображена в виде диаграммы:

В приведенной ниже таблице вы найдете примеры продуктов различных типов².

Группы продуктов	Продукты-эквиваленты
Сложные углеводы (крахмал) и клетчатка	<ul style="list-style-type: none"> • овсяные или другие хлопья быстрого приготовления • зерновой хлеб, пшеничный или ржаной (не более 1 г жира в ломтике) • макаронные изделия • рис • картофель • кукуруза, горох, фасоль, чечевица
Белок (продукты минимально доступной жирности)	<ul style="list-style-type: none"> • приготовленная любым способом нежирная говядина, свинина, индейка, рыба, дичь, продукты из соевого белка • морепродукты • сыр, творог
Некрахмалистые овощи	<ul style="list-style-type: none"> • сырая морковь, зеленая фасоль, брокколи, цветная капуста, сладкий перец • очищенные кабачки • различная зелень • приготовленные зеленые и оранжевые овощи
Простые углеводы (сахар, фрукты)	<ul style="list-style-type: none"> • свежие или консервированные фрукты • мякоть дыни • сахар, фруктоза, мед, сиропы (кленовый, шоколадный)
Обезжиренное или соевое молоко	<ul style="list-style-type: none"> • нежирное или соевое молоко • нежирный йогурт
Жиры	<ul style="list-style-type: none"> • растительное или сливочное масло, маргарин • соусы на основе растительного масла • сливочный соус

² - для диет с калорийностью выше 2400 калорий следует увеличивать количество сложных углеводов, овощей и фруктов. Количество белка в день можно довести до 200 – 250 гр; - обычно диеты строго ограничивают потребление жиров. Однако мы настоятельно не рекомендуем впадать в крайность и полностью исключать любые жиры из диеты. Различные жиры – необходимые для нашего организма питательные вещества, и исключение их из рациона здоровых людей может приводить к нежелательным для здоровья последствиям.

3 СБОРКА ТРЕНАЖЕРА

Перед тем, как приступить к сборке, рекомендуем Вам разложить все элементы конструкции тренажера на свободной площади и убрать упаковочный материал. Убедитесь, что в упаковке ничего не осталось. Убедитесь в наличии всех элементов конструкции тренажера. Обратите внимание, что некоторые части тренажера могут поставляться в предварительно собранном виде.

Проверка комплектности тренажера

№	Наименование	Кол-во	№	Наименование	Кол-во
1	Тренировочный компьютер	1	75	Рама сиденья	1
7-1	Кожух компьютера (передний)	1	78	Сиденье	1
7-2	Кожух компьютера (задний)	1	79	Спинка сиденья	1
8L/8R	Поручни передние (левый, правый)	2	84	Поручни (задние)	1
10	Стойка передняя	1	93	Стабилизатор задний	1
11	Кожух передней стойки	1	97	Стабилизатор передний	1
47L/R	Педаль (L/R)	2	101	Адаптер	1
58	Рама основная	1			

Велотренажер горизонтальный В-620 TORNEO Siesta

Используемые крепежные изделия и инструменты:

№	Наименование	Кол-во	№	Наименование	Кол-во
95	Болт с головкой под шестигранник M8*56 мм	4	2	Винт ST2.9*30 мм	2
77	Болт с головкой под шестигранник M8*50 мм	8	101	Ключ-отвертка	1
94	Шайба волнистая Ф8	4	102	Ключ-отвертка	1
16	Шайба Ф8	8	103	Ключ-шестигранник 6 мм	1

Последовательность сборки

Шаг 1

Прикрепите передний (97) и задний (93) стабилизаторы к основной раме тренажера (58) с помощью 4 комплектов болтов (95) и шайб волнистых (94).

Шаг 2

Открутите болты (17) с шайбами от рамы (см. рис. 2-1)

Установите раму сиденья (75) на основную раму и закрепите соединение с помощью 4х болтов (17) и шайб (80). Прикрепите сиденье (78) и спинку (79) к раме (75) с помощью 8х комплектов болтов (77) и шайб (16).

ШАГ 2

#77 M8*50mm 8 ШТ.

#16 Ø8 8 ШТ.

Велотренажер горизонтальный В-620 TORNEO Siesta

Шаг 3

Открутите болты (5) с шайбами (80) от рамы (рис. 3-1).

Прикрепите поручни (84) к раме (75) с помощью 4х комплектов болтов (5) и шайб (80) (рис. 3-2).

Подсоедините штекер провода датчиков пульса в гнездо на поручнях (рис. 3-3).

ШАГ 3

Шаг 4

Внимание: для выполнения этого шага необходимо участие двух человек!

Открутите болты от передней стойки (рис. 4-1).

Наденьте кожух (11) на стойку (10). Затем, удерживая переднюю стойку (10), как показано на рисунке, подключите сигнальный провод и провод датчиков пульса (рис. 4-2).

После этого установите стойку (10) на основную раму и закрепите её с помощью 4 болтов (17) и шайб (16) (рис. 4-3). Следите за тем, чтобы провода не попали в зазор между стойкой и рамой, в противном случае, возможно их повреждение.

Шаг 5

Соедините сигнальный провод и провод датчиков пульса тренировочного компьютера с соответствующим проводами, выходящим из передней стойки (рис. 5-1).

Прикрепите передние поручни (левый и правый) к передней стойке с помощью 4х винтов (5) (рис. 5-2).

Установите кожухи компьютера (передний и задний) и закрепите их с помощью 2х винтов (2) и 2х винтов (3).

Шаг 6

Прикрепите педали (47L/47R) к шатунам. Педаль с пометкой R поместите с правой стороны, а с пометкой L – с левой. Левую педаль ввинчивайте против часовой стрелки, а правую, напротив, по часовой.

Шаг 7

Подключите адаптер к тренажеру.

Сборка закончена!

Для более комфортного использования вашего тренажера рекомендуем установить его на специально предназначенный для этого коврик. Легкий и прочный, изготовленный из нескользящего полимерного материала **коврик Torneo A-913** сохранит в целости покрытие пола и исключит проскальзывание тренажера во время использования.

4 ТРЕНИРОВКА

4.1 ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Внимание:

Перед началом занятий проконсультируйтесь с лечащим врачом. Это особенно важно для лиц старше 35 лет или лиц, имеющих проблемы со здоровьем. Прежде, чем начинать занятия, прочитайте инструкцию целиком. TORNEO не несет ответственности за любые повреждения, полученные при использовании данного изделия.

Не тренируйтесь под ярким солнечным или искусственным (неоновым, галогеновым) светом. Избегайте чрезмерных нагрузок, они могут неблагоприятно отразиться на Вашем здоровье. Начинаящим советуем увеличивать продолжительность тренировки и нагрузку постепенно.

Основным показателем интенсивности тренировки является изменение частоты пульса. Перед началом занятий целесообразно измерить свой пульс в состоянии покоя и в дальнейшем использовать это значение в качестве опорного. Нормальная частота пульса зависит от возраста и особенностей телосложения. Для здорового человека среднего телосложения максимальная частота стрессового пульса (пульс на пике нагрузки) рассчитывается по формуле $220 - \text{возраст}$. Наиболее интенсивное сжигание калорий происходит в так называемой «аэробной зоне», которая находится в пределах 60 – 80% от максимального стрессового пульса.

Например, для 40-летнего человека:

Максимальное значение пульса составляет $220 - 40 = 180$

Верхняя граница «аэробной зоны» - $180 \times 80\% = 144$

Нижняя граница «аэробной зоны» - $180 \times 60\% = 108$

Однако, следует помнить, что эти значения являются приблизительными и при проведении тренировок необходимо внимательно следить за своим самочувствием.

Общим показателем подготовленности организма является восстановление нормальной частоты пульса после тренировки. В идеальном состоянии через 1-1,5 минуты после окончания тренировки пульс должен возвращаться к значению покоя.

Оптимальный режим тренировок, обеспечивающий наиболее эффективное сжигание жиров, составляет не менее 3-4 раз в неделю по 50-60 минут каждая. При более интенсивных занятиях необходимо оставлять хотя бы один день полного отдыха.

4.2 РАЗМИНКА И ВОССТАНОВЛЕНИЕ

Разминка перед тренировкой позволяет вашему организму плавно войти в тренировочный режим и существенно снизит риск спортивной травмы. Обычно разминка включает в себя общефизические упражнения на подвижность суставов и “разогрев” мускулатуры.

Многие упражнения, используемые для разминки, можно включать в тренировочную программу и выполнять уже в ходе основной тренировки с более высокой интенсивностью или нагрузкой для развития выносливости и скоростно-силовых показателей.

Часто разминка включает в себя и элементы растяжки. Они важны для сохранения общей подвижности, и способствуют увеличению силовых показателей в интенсивных тренировочных программах. Разминку с элементами растяжки следует выполнять перед тренировкой в течение примерно 10 минут, без резких движений. Вы можете составить свой собственный комплекс таких упражнений, и немного изменять его каждые несколько месяцев.

Если Вы очень устали за день, и не чувствуете в себе сил на запланированную тренировку, выполните короткий комплекс разминки и растяжки, это будет ваш разгрузочный день. К следующей тренировке ваш организм восстановится гораздо лучше.

Не менее важно правильно завершить тренировку, выполнив несколько упражнений для восстановления. Чаще всего это дыхательные упражнения (в том числе наклоны, подъем и разведение рук), упражнения на растяжку. Это поможет вашей мускулатуре расслабиться и быстрее начать восстановление, а сердцу - быстрее перейти в состояние покоя.

Эти же упражнения можно выполнять после работы в те дни, когда у вас не запланирована тренировка. Так вы снимите стресс от работы и расслабите уставшую за день мускулатуру. Если у вас “сидячая” работа, такие упражнения полезны для профилактики заболеваний позвоночника.

Повысить эффективность разминки и разнообразить ее вам помогут разнообразные фитнес-аксессуары Топео. Многие привычные и наскучившие упражнения станут интересными и еще более полезными. Внесите в разминку элементы игры и новизны.

Подъем плеч с фитнес-гантелями

Разминка плеч с фитнес-гантелями

Прыжки на скакалке

Выпады с фитнес-гантелями

Отжимания на упорах

Вращение корпуса на диске здоровья

4.3 ОПИСАНИЕ ТРЕНИРОВОЧНОГО КОМПЬЮТЕРА

Что необходимо знать перед началом тренировок

А. Подключите питание

Вставьте вилку адаптера, подключенного к тренажеру, в электрическую розетку. Тренировочный компьютер издаст звуковой сигнал и включится.

Установка данных пользователя

Дисплей покажет U0, и Вы можете ввести Пол, Возраст, Рост и Вес для 5 пользователей U0 / U1 / U2 / U3 / U4. При этом данные пользователей U1 / U2 / U3 / U4 будут сохранены в памяти компьютера. U0 предназначен для гостей пользователей и эти данные не будут сохранены в памяти компьютера при последующих тренировках.

Действия:

1. Вращая круглую клавишу-регулятор +/-, выберите одного из пользователей U0 / U1 / U2 / U3 / U4 и нажмите клавишу ВВОД, чтобы перейти к вводу данных пользователя.
2. Вращая круглую клавишу-регулятор +/-, выберите Пол, нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное значение.
3. AGE (ВОЗРАСТ) мигает на дисплее, и Вы можете установить свой возраст, вращая круглый регулятор +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное значение.
4. H.t. (РОСТ) мигает на дисплее, и Вы можете установить свой рост, вращая круглый регулятор +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное значение.
5. W.t. (ВЕС) мигает на дисплее, и Вы можете установить свой вес, вращая круглый регулятор +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное значение. Затем компьютер автоматически войдет в меню выбора программ тренировки.

Б. Быстрый старт

Для быстрого начала тренировки нажмите клавишу БЫСТРЫЙ СТАРТ и начните вращать педали. Компьютер войдет в программу MANUAL (ручной режим) и отсчет всех параметров тренировки начнется с нуля. Вы можете регулировать уровень нагрузки, вращая круглый регулятор +/- . Для паузы в тренировке нажмите клавишу СТОП. Отсчет времени и других параметров остановится. Для возобновления тренировки нажмите клавишу СТАРТ.

В. Выбор программы и установка параметров тренировки

1. Для входа в меню выбора программ тренировки нажмите клавишу СБРОС.
2. Используйте круглый регулятор +/- для выбора программы тренировки и клавишу ВВОД для входа в выбранную программу.
3. В ручном режиме (MANUAL) используйте круглый регулятор +/- для установки значений целевых параметров тренировки: ВРЕМЕНИ, ДИСТАНЦИИ, РАСХОДА КАЛОРИЙ, целевого ПУЛЬСА.
4. Нажмите на клавишу СТАРТ для начала тренировки и начните вращать педали.
5. После достижения нулевого значения целевого параметра, компьютер начнет издавать предупреждающие сигналы, и достигнутый параметр начнет мигать.

В. Режим ожидания

Для продления срока службы элементов питания компьютер автоматически перейдет в режим ожидания через 4 минуты после окончания тренировки. Вы можете нажать любую клавишу для выхода из режима ожидания.

Описание информационных окон дисплея

1. TIME (ВРЕМЯ): Показывает время текущей тренировки в минутах и секундах. Компьютер автоматически считает от 0:00 до 99:59. Вы также можете установить на компьютере обратный отсчет от значения, выбранного круглым регулятором +/- . Если Вы продолжите тренировку по достижении времени 0:00, то компьютер начнет подавать звуковые сигналы, оповещая Вас о завершении тренировки.
2. DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ): Показывает текущую дистанцию, пройденную во время каждой тренировки (до 99.99 KM).
3. RPM (ОБОРОТЫ В МИНУТУ): Частота вращения педалей (до 999).
4. SPEED (СКОРОСТЬ): Показывает текущее значение скорости тренировки в KM/Ч (0.0 – 99.9). RPM и SPEED отображаются в одном и том же информационном окне, сменяя друг друга каждые 6 сек.
5. CALORIES (КАЛОРИИ): Ваш компьютер рассчитывает суммарное количество калорий в ккал, сожженных в

текущий момент времени тренировки (0 – 999).

6. PULSE (ПУЛЬС): Компьютер показывает частоту вашего пульса (в ударах в минуту) во время тренировки.

7. УРОВЕНЬ НАГРУЗКИ (1-16).

8. WATT (МОЩНОСТЬ): Количество механической мощности, выделяемой при тренировке (0 – 999). CALORIES и WATT отображаются в одном и том же информационном окне, сменяя друг друга каждые 6 сек.

9. SEX (ПОЛ): На компьютере устанавливается Ваш пол.

10. AGE (ВОЗРАСТ): На компьютере устанавливается Ваш возраст.

11. H.t. (ВОЗРАСТ): На компьютере устанавливается Ваш рост.

12. W.t. (ВЕС): На компьютере устанавливается Ваш вес.

13. Меню выбора программ: MANUAL, PROGRAM, WATT, USER, HRC.

Функции клавиш:

На консоли имеются клавиши со следующими функциями:

1. Клавиша СТАРТ/СТОП:

а. Позволяет Вам начать тренировку с установленными параметрами.

б. Во время тренировки нажмите данную клавишу, чтобы ОСТАНОВИТЬ тренировку (сделать паузу).

в. В режиме остановки нажмите данную клавишу, чтобы НАЧАТЬ тренировку.

2. БЫСТРЫЙ СТАРТ: Позволяет Вам начать тренировку без выбора программы. Только тренировка в режиме ручного ввода. Время и другие параметры автоматически начинают отсчитываться от нуля.

3. Круглая клавиша-регулятор +/-

а. Вращайте регулятор, чтобы увеличивать или уменьшать нагрузку в режиме тренировки.

б. В режиме установки используйте регулятор, чтобы увеличивать значения Времени, Расстояния, Калорий, Возраста и т.д., выбрать Пол и Программу.

4. Клавиша ВВОД

а. Используйте клавишу для входа в выбранную программу

б. В режиме установки, нажмите клавишу, чтобы подтвердить текущий ввод данных.

5. Клавиша СБРОС

а. В режиме остановки, нажмите клавишу для входа в меню выбора программ

б. Повторное нажатие и удержание клавиши приведет к перезагрузке тренировочного компьютера

6. Клавиша Ф/ТЕСТ: Нажмите клавишу, чтобы активизировать функцию фитнес-теста.

Данная функция предназначена для оценки Вашей физической формы по методике измерения времени восстановления нормального пульса после физической нагрузки. Чем быстрее восстанавливается Ваш пульс, тем лучше Ваша физическая подготовленность.

ФИТНЕС-ТЕСТ: Сразу после окончания тренировки, возьмитесь ладонями за сенсоры пульса на задних поручнях и удостоверьтесь, что Ваш пульс отображается на дисплее, затем нажмите на клавишу **Ф/ТЕСТ**. Компьютер начнет отсчитывать время от 00:60 - 00:59 - - до 00:00. После достижения 00:00, компьютер покажет Вашу фитнес-оценку в диапазоне от F1 до F6.

F1 означает ВЫДАЮЩИЙСЯ результат

F2 означает ПРЕВОСХОДНЫЙ результат

F3 означает ХОРОШИЙ результат

F4 означает УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНЫЙ результат

F5 означает результат НИЖЕ СРЕДНЕГО

F6 означает ПЛОХОЙ результат.

Примечание:

Если сигнал пульса отсутствует, компьютер покажет "P" в окне PULSE. Удостоверьтесь, что ваши руки плотно обхватывают сенсоры на рукоятках что Ваш пульс отображается на дисплее, затем повторно нажмите клавишу Ф/ТЕСТ.

После окончания измерения, нажмите на клавишу Ф/ТЕСТ еще раз, чтобы выйти и вернуться к рабочему режиму дисплея.

Программы тренировки

Программа ручного ввода: MANUAL

MANUAL - это программа ручного ввода данных. Пользователь может начать тренировку, нажав клавишу СТАРТ. Пользователь может тренироваться при любом установленном уровне нагрузки (установка нагрузки регулятором +/- во время тренировки) при установленном целевом времени тренировки, дистанции, расходе калорий и пульсе.

Действия:

1. В меню выбора программ, вращая регулятор +/-, выберите программу MANUAL - Ручной ввод.
2. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы войти в программу ручного ввода. Вы можете нажать на клавишу СТАРТ, чтобы сразу начать тренировку, при этом все параметры будут отсчитываться с нуля. Либо Вы можете установить параметры тренировки, для этого нажмите клавишу ВВОД еще раз.
3. TIME (ВРЕМЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить продолжительность тренировки, вращая регулятор +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное время.
4. DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевую дистанцию тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенную дистанцию.
5. CALORIES (КАЛОРИИ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой расход калорий для тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный расход калорий.
6. PULSE (ПУЛЬС) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой пульс тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный пульс.
7. Нажмите клавишу СТАРТ, чтобы начать тренировку и начните вращать педали. Во время тренировки Вы можете регулировать уровень нагрузки, вращая регулятор +/- . После достижения нулевого значения одного из целевых параметров (времени, дистанции и калорий), компьютер начнет издавать предупреждающие сигналы и достигнутый параметр начнет мигать. Если Вы желаете продолжить тренировку дальше, то нажмите на клавишу СТАРТ и продолжите вращать педали. После достижения установленного значения целевого пульса, пульс на дисплее начнет мигать.

Примечание: Для выхода из текущей программы тренировки, нажмите клавишу СТОП, затем нажмите клавишу СБРОС. Компьютер вернется в **меню выбора программ**, затем, вращая регулятор +/-, выберите нужную программу.

Предустановленные программы: P1 – P12

Программы P1 – P12 - это предустановленные программы с различным профилем изменения нагрузки. Пользователи могут тренироваться при разных уровнях нагрузки на разных интервалах тренировки, отображаемых профилем на дисплее.

Пользователи могут настраивать нагрузку во время тренировки регулятором +/- при установленном целевом времени тренировки, дистанции, расходе калорий и пульсе.

Действия:

1. В меню выбора программ, используя регулятор +/-, выберите PROGRAM. Затем, вращая регулятор +/-, выберите одну из программ P1 – P12. Сначала на дисплее будет отображаться номер программы, а затем ее профиль нагрузки.
2. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы войти в программу тренировки. Вы можете нажать клавишу СТАРТ для быстрого старта, либо нажмите клавишу ВВОД еще раз, чтобы установить параметры тренировки.
3. Профиль нагрузки мигает на дисплее, и вы можете увеличить или уменьшить нагрузку регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы перейти к установке следующего параметра.
4. TIME (ВРЕМЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить продолжительность тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное время.
5. DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевую дистанцию тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенную дистанцию.
6. CALORIES (КАЛОРИИ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой расход калорий для тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный расход калорий.
7. PULSE (ПУЛЬС) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой пульс тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный пульс.
8. Нажмите клавишу СТАРТ, чтобы начать тренировку и начните вращать педали. Во время тренировки Вы можете регулировать уровень нагрузки, вращая регулятор +/- . После достижения нулевого значения одного из целевых параметров (времени, дистанции или калорий), компьютер начнет издавать предупреждающие

сигналы и достигнутый параметр начнет мигать. После достижения установленного значения целевого пульса, пульс на дисплее начнет мигать в соответствующем информационном окне.

Профили предустановленных программ:

Программа с постоянной целевой мощностью (WATT)

Программа WATT – это программа тренировки с постоянной мощностью, установленной пользователем в Вт. В данной программе компьютер будет автоматически регулировать уровень нагрузки, чтобы вычисленная компьютером мощность оставалась постоянной. Кроме того, Вы можете установить целевые параметры тренировки: время, дистанцию и расход калорий, чтобы тренировка продолжалась до тех пор, пока один из этих параметров не достигнет нулевого значения. Во время тренировки нагрузка не может изменяться пользователем. Например, уровень нагрузки может автоматически увеличиваться, если скорость слишком мала. Также уровень нагрузки может автоматически уменьшаться, если скорость слишком велика. В результате, вычисленная компьютером мощность будет находиться в области целевого значения, установленного пользователем.

Действия:

1. В меню выбора программ, вращая регулятор +/-, выберите программу WATT.
2. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы войти в программу тренировки.
3. WATT (МОЩНОСТЬ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевую мощность тренировки регулятором +/- в диапазоне 10 – 350 Вт. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенную мощность.
4. TIME (ВРЕМЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить продолжительность тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное время.
5. DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевую дистанцию тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенную дистанцию.
6. CALORIES (КАЛОРИИ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой расход калорий для тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный расход калорий.
7. PULSE (ПУЛЬС) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой пульс тренировки, вращая регулятор +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный пульс.
8. Нажмите клавишу СТАРТ, чтобы начать тренировку. После достижения нулевого значения одного из целевых параметров (времени, дистанции или калорий), компьютер начнет издавать предупреждающие сигналы и достигнутый параметр начнет мигать. После достижения установленного значения целевого пульса, пульс на дисплее начнет мигать.

Примечание:

1. $\text{МОЩНОСТЬ} = \text{ВРАЩАЮЩИЙ МОМЕНТ (KGM)} * \text{ОБ/МИН} * 1.03$
2. В данной программе расход мощности поддерживается на постоянном уровне. Это значит, что, если Вы быстро вращаете педали, то уровень нагрузки уменьшится, а если медленно, то уровень нагрузки увеличится.

Пользовательские программы: USER

Программа USER - это пользовательская (персональная) программа тренировки. Пользователи устанавливают параметры тренировки в следующем порядке: профиль нагрузки в 16 столбцах, TIME (ВРЕМЯ), DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ), CALORIES (КАЛОРИИ) и PULSE (целевой пульс). Параметры и профили нагрузки будут сохранены в памяти после установки. Пользователи также могут менять во время тренировки текущую нагрузку, вращая регулятор нагрузки, это не приведет к изменению профиля нагрузки, сохраненного в памяти. Компьютер тренажера позволяет сохранить в памяти по одной пользовательской программе для каждого пользователя U1, U2, U3, U4. Таким образом, в памяти компьютера может быть сохранено всего 4 пользовательских программы. Еще одна пользовательская программа может быть также создана для гостевого пользователя U0, однако она не будет сохранена в памяти компьютера.

Примечание: выбор пользователя U0 / U1 / U2 / U3 / U4, под которым производится вход в тренировочный компьютер, осуществляется сразу после включения тренажера. Если Вы желаете войти в уже включенный компьютер под другим пользователем, нажмите и удерживайте клавишу СБРОС, тогда компьютер перезагрузится и вернется к шагу выбора пользователя.

Порядок действий при тренировке в пользовательской программе:

1. В меню выбора программ, вращая регулятор +/-, выберите программу USER.
2. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы войти в программу тренировки.
3. Столбец 1 мигает на дисплее, и вы можете создать свой персональный профиль, вращая регулятор +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить уровень нагрузки в первом столбце профиля тренировки и перейти к установке уровня нагрузки в следующем столбце. Уровень по умолчанию - 1.
4. Столбец 2 мигает на дисплее, и Вы можете выбрать нагрузку во втором столбце профиля тренировки регулятором +/- . Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить нагрузку во втором столбце профиля тренировки.
5. Повторяйте пункты 3 и 4 для остальных столбцов до завершения создания персонального профиля тренировки (всего 16 столбцов). Затем нажмите клавишу СТАРТ/СТОП 2 раза, чтобы перейти к установке остальных параметров тренировки.
6. TIME (ВРЕМЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить продолжительность тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное время.
7. DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевую дистанцию тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенную дистанцию.
8. CALORIES (КАЛОРИИ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой расход калорий для тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный расход калорий.
9. PULSE (ПУЛЬС) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой пульс тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный пульс.
10. Нажмите клавишу СТАРТ, чтобы начать тренировку. Компьютер будет осуществлять обратный отсчет от установленных значений времени, дистанции и калорий и прекратит тренировку после достижения нулевого значения одного из данных параметров.

Пульсозависимые программы: H.R.C.

Ваш тренажер оснащен 3 пульсозависимыми программами. При тренировке в данных программах компьютер будет автоматически регулировать интенсивность нагрузки таким образом, чтобы пульс соответствовал заданному уровню. Периодически компьютер будет сравнивать измеренное значение пульса с целевым и соответственно увеличивать или уменьшать нагрузку.

Программы H.R.C. 55%, 75%, 90% - это пульсозависимые программы, а программа Tag - это программа по установленному целевому пульсу.

- Программа 55 % от максимального пульса. Целевой пульс = $(220 - \text{ВОЗРАСТ}) \times 55 \%$
- Программа 75 % от максимального пульса. Целевой пульс = $(220 - \text{ВОЗРАСТ}) \times 75 \%$
- Программа 90 % от максимального пульса. Целевой пульс = $(220 - \text{ВОЗРАСТ}) \times 90 \%$
- Программа Tag: Целевой пульс устанавливается пользователем.

Пользователи могут тренироваться по выбранной пульсозависимой программе, предварительно установив данные пользователя (см. пункт «Установка данных пользователя»), а также TIME (ВРЕМЯ), DISTANCE (ДИСТАНЦИЮ) и CALORIES (КАЛОРИИ). В этих программах компьютер регулирует уровень нагрузки в зависимости от текущего пульса. Например, уровень нагрузки будет увеличиваться каждые 20 секунд, пока текущий пульс ниже целевого пульса, или уровень нагрузки будет уменьшаться каждые 20 секунд, пока текущий пульс выше целевого пульса. В результате текущий пульс пользователя устанавливается в диапазоне: ЦЕЛЕВОЙ ПУЛЬС+5/-5.

Порядок действий при тренировке в пульсозависимых программах:

1. В меню выбора программ, вращая круглый регулятор, выберите H.R.C., затем одну из пульсозависимых программ 55%, 75%, 90%, Tag. Значки данных программ будут отображаться в левом окне дисплея с надписью PULSE.
2. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы войти в программу тренировки.
3. PULSE (ЦЕЛЕВОЙ ПУЛЬС) будет автоматически рассчитан в зависимости от данных пользователя, под которым был осуществлен вход в тренировочный компьютер.
4. TIME (ВРЕМЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить продолжительность тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенное время.
5. DISTANCE (ДИСТАНЦИЯ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевую дистанцию тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенную дистанцию.
6. CALORIES (КАЛОРИИ) мигает на дисплее, и Вы можете установить целевой расход калорий для тренировки, вращая круглый регулятор. Нажмите клавишу ВВОД, чтобы подтвердить введенный расход калорий.
7. Нажмите клавишу СТАРТ, чтобы начать тренировку. Во время тренировки необходимо держать ладони на датчиках пульса, расположенных на задних поручнях. Когда пульс достигнет целевого значения, то он начнет мигать в соответствующем окне дисплея.
Компьютер будет осуществлять обратный отсчет от установленных значений времени, дистанции и калорий и прекратит тренировку после достижения нулевого значения одного из данных параметров.

Технические характеристики адаптера

Предназначен для электрической сети: 220-230V 50Hz

Ток на выходе: 6V DC 500mA

5 ПОДЕТАЛЬНАЯ СХЕМА ТРЕНАЖЕРА

Велотренажер горизонтальный В-620 TORNEO Siesta

6 ПЕРЕЧЕНЬ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ

Номер	Название	Количество
1	Тренировочный компьютер	1
2	Винт ST2.9*30L	2
3	Винт M5*10L	8
4	Оплетка поручней (передних)	2
5	Винт M8*16L	8
6	Заглушка поручней	2
7-1	Декоративный кожух компьютера (передний)	1
7-2	Декоративный кожух компьютера (задний)	1
8L	Поручень передний (левый)	1
8R	Поручень передний (правый)	1
9	Винт M5*10L	4
10	Стойка передняя	1
11	Кожух передней стойки	1
12	Сигнальный провод (верхняя часть)	1
13	Провод датчиков пульса (верхняя часть)	1
14	Провод датчиков пульса (нижняя часть)	1
15	Сигнальный провод (нижняя часть)	1
16	Шайба Ø8* Ø19*2T	13
17	Болт M8*16L	8
18	Подшипник 6000	3
19	Шкив Ø30	1
20	Подшипник 6003	2
21	Подшипник	1
22	Маховик	1
23	Шайба Ø30* Ø34*0.8T	1
24	Подшипник 6300	1
25	Ось маховика 3/8"-26*131L	1
26	Втулка Ø10* Ø14*6L	2
27	Гайка 3/8"-26*3.8T	4
28	Гайка 3/8"-26*7T	2
29	Винт M6*10L	1
30	Шайба Ø6.5* Ø13*1.5T	1
31	Ролик натяжителя ремня	1
32	Болт M8*20L	1
33	Пружина Ф16	1
34	Шайба Ø8* Ø22*1T	1
35	Гайка стопорная M8	2
36	Шайба Ø10	1
37	Кронштейн натяжителя ремня	1
38	Болт M8*55L	1
39	Магниты в сборе	1
40	Рычаг	1
41	Пружина	1
42	Винт M5*12L	2
43	Шайба Ø5* Ø12*1T	2
44	Мотор	1
45L	Кожух передний (левый)	1
45R	Кожух передний (правый)	1
46L	Шатун (левый)	1

Велотренажер горизонтальный В-620 TORNEO Siesta

Номер	Название	Количество
46R	Шатун (правый)	1
47L	Педаль (левая)	1
47R	Педаль (правая)	1
48	Заглушка шатуна	2
49	Болт М8*1.0*20L	2
50	Винт ST3.9*50L	5
51	Винт 3/16" (#10)*3/4"	12
52	Зажим Ø17	2
53	Шайба Ø17	1
54	Шайба Ø17.5* Ø25*0.3T	1
55	Подшипник 6203	2
56	Винт ST3.5*16L	1
57	Сенсор	1
58	Рама	1
59	Уплотнитель	1
60	Опора регулируемая	1
61	Гайка М8	4
62	Приводной ремень	1
63	Магнит	1
64	Приводное колесо	1
65	Ось	1
66	Винт М8*12L	3
67	Винт М6*20L	4
68	Прокладка	2
69	Болт М8*60L	4
70	Направляющая	1
71	Шайба Ø8* Ø25*2T	4
72	Втулка направляющей	2
73	Регулятор сиденья	1
74	Сдвижная стойка (слайдер)	1
75	Рама сиденья	1
76	Заглушка	4
77	Болт М8*50L	8
78	Сиденье	1
79	Спинка сиденья	1
80	Шайба Ø8* Ø16*2T	8
81	Заглушка	2
82	Датчик пульса	2
83	Оплетка поручней	2
84	Поручни (задние)	1
85	Винт ST3.5*20L	2
86	Кожух поручней	1
87	Провод датчиков пульса	1
88	Заглушка	1
89L	Кожух задний (левый)	1
89R	Кожух задний (правый)	1
90	Шпилька	8
91	Подпятник задний	2
92	Винт ST3.9*16T	4
93	Стабилизатор задний	1

Велотренажер горизонтальный В-620 TORNEO Siesta

Номер	Название	Количество
94	Шайба волнистая Ø8*Ø19*2Т	4
95	Болт М8*56L	4
96L	Подпятник передний (левый)	1
96R	Подпятник передний (правый)	1
97	Стабилизатор передний	1
98	Кабель	1
99	Сигнальный провод	1
100	Адаптер	1
101	Ключ-отвертка	1
102	Ключ-отвертка	1
103	Ключ-шестигранник	1

7 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Система нагружения	Магнитная
Масса маховика	8 кг
Регулировка нагрузки	Электронная
Нагрузка	16 уровней
Измерение пульса	Датчики на поручнях
Питание тренажера	Сеть: 220В (через адаптер)
Размеры (дл x шир x выс)	163 x 63 x 110 см
Вес	50 кг
Максимальный вес пользователя	130 кг
Комфортная ростовка	145 – 200 см
Тренировочный компьютер	Информативный LCD дисплей с графической матрицей отображает 8 параметров тренировки одновременно. Функции: Время тренировки, пройденная дистанция, скорость, уровень нагрузки, скорость вращения педалей (RPM), расход калорий, мощность в WATT, пульс, контроль за верхним пределом пульса, целевые тренировки (CountDown).
Программы	23 встроенных программы тренировки в т.ч. 4 пульсозависимых 4 пользовательских Программа с постоянной целевой мощностью 12 предустановленных программ с возможностью регулировки уровня нагрузки Быстрый старт Тренировка в ручном режиме (Manual)
Дополнительные функции	Фитнес-тест Визуальное предупреждение пользователя при достижении максимального предела пульса
Хранение данных о пользователях	4 пользователя
Конструкция	Транспортировочные ролики Комфортабельное сиденье со спинкой обеспечит удобное положение для тренировки и снизит нагрузку на спину и поясницу Положение сиденья регулируется в зависимости от роста пользователя Компенсаторы неровности пола Эргономичные задние поручни с удобным расположением датчиков пульса
Технологии

Для ЗАМЕТОК

TORNEO

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Официальный срок службы этого тренажера – 7 лет при условии соблюдения правил эксплуатации. Учитывая высокое качество, надежность и степень безопасности продукции, фактический срок эксплуатации может значительно превышать официально установленный.

Внимание! Важная информация для потребителей

Данный товар предназначен исключительно для личного, семейного и домашнего использования.

Использование товара в целях, отличных от вышеуказанных, является нарушением правил надлежащей эксплуатации товара.

- Для подтверждения даты покупки товара при гарантийном ремонте или предъявлении иных предусмотренных законом требований, убедительно просим Вас сохранять сопроводительные документы (чек, квитанцию, правильно и четко заполненный гарантийный талон с указанием серийного номера товара, даты продажи, четко различимой печати продавца, иные документы, подтверждающие дату и место покупки). С целью облегчения дальнейшего сервисного обслуживания Вашего товара обращайтесь к мастерам сервиса с просьбой о занесении сведений обо всех произведенных ремонтных работах в соответствующий раздел настоящего Гарантийного талона.
- Рекомендуем доверять подключение (установку) товаров, требующих специального подключения (установки), только организациям (предпринимателям), занимающимся по роду своей деятельности осуществлением таких работ. Специалисты, осуществляющие подключение (установку), делают отметку о подключении (установке) в соответствующем разделе Гарантийного талона. Просим сохранять квитанции и иные документы о подключении (установке) Вашего товара в течение срока его эксплуатации.
- Соблюдение рекомендаций и указаний, содержащихся в инструкции по эксплуатации (правилах пользования), поможет избежать проблем в эксплуатации товара и его обслуживании.
- Неисправные узлы товаров в гарантийный период бесплатно ремонтируются или заменяются новыми. Решение вопроса о целесообразности их замены или ремонта остается за службами сервиса.
- В период и после истечения гарантийного срока наша Служба сервиса, а также мастерские наших партнеров всегда готовы предложить Вам свои услуги. Список адресов уполномоченных изготовителем пунктов авторизованного сервисного обслуживания находится в гарантийном талоне
- Сервисные центры осуществляют выезд к владельцам крупногабаритных изделий. Условия по выезду специалистов на дом могут отличаться (за справками обращайтесь по адресам и телефонам Сервисных центров, указанных в гарантийном талоне).

Условия предоставления гарантийных обязательств на товар

Гарантийные обязательства на товар не распространяются в случаях когда:

- сервисной службой будет доказано, что недостатки возникли после передачи товара потребителю вследствие нарушения им правил пользования, транспортировки, хранения, некачественных действий третьих лиц, непреодолимой силы (пожара, природной катастрофы и т.п.), попадания бытовых насекомых и грызунов, воздействия иных посторонних факторов, а также вследствие существенных нарушений технических требований, оговоренных в инструкции по эксплуатации, в том числе нестабильности параметров электросети, установленных ГОСТ 13109-97.
- товар используется для коммерческих целей;
- потребителем не представлен документ, позволяющий установить дату совершения покупки, и потребитель не может подтвердить факт приобретения товара двумя свидетельскими показаниями (Основание: Разъяснения МАП РФ «О соблюдении законодательства о защите прав потребителей в части гарантийных обязательств изготовителей и продавцов товаров» пункт в);
- имеются расхождения между информацией, указанной в гарантийном талоне и информацией о товаре (цвет, марка, артикул, серийный номер и пр.);
- после приобретения товар был поврежден в результате переделки или ненадлежащего ремонта, произведенного не авторизованным сервисным центром или лицом ;
- возникает необходимость замены быстроизнашивающихся и сменных деталей. К таким деталям относятся: элементы питания и лампы.

Предупреждаем, что любые сервисные работы, кроме стандартной чистки тренажера должны проводиться авторизованной сервисной службой продавца

С условиями гарантии ознакомлен. Изделие получено исправным, к внешнему виду, упаковке и комплектации претензий не имею.

Подпись покупателя _____

Товар	<i>Велотренажер</i>
Модель	<i>B-620 Siesta</i>
Серийный номер	
Дата покупки	
Кассовый чек	
Гарантийный срок на изделие	2 года на тренажер 5 лет - на раму тренажера

При заключении договора купли-продажи сторонами оговорены следующие особенности товара:

Штамп продавца

Подпись продавца _____

С условиями гарантии ознакомлен. Изделие получено исправным, к внешнему виду, упаковке и комплектации претензий не имею.

Подпись покупателя _____

Сведения об установке товара*

Дата установки	Организация-установщик	Мастер	Работу принял (подпись Заказчика)

* заполняется только для товаров, подлежащих установке

Сведения о ремонте

Дата приема	Дата выдачи	Описание дефекта	Мастер	Работу принял (подпись Заказчика)

По техническим вопросам, связанным с работой и обслуживанием тренажера обращайтесь к специализированному продавцу

Заказ запасных частей

При заказе запасных частей пожалуйста указывайте название и модель тренажера, артикул запасной части, а также требуемое количество

Адреса сервисных центров:

Москва	ул. Люблинская, д.128	(495) 727-41-24
Санкт-Петербург	Ленинский пр-т, д.127	(812) 327-68-12
Барнаул	пр.Красноармейский д.131	(3852) 62-44-77
Белгород	Свято-Троицкий бульвар, 17, ТЦ «Славянский»	(4722) 32-99-89
Березники	ул. Карла Маркса, 50А	(34242) 426-65-04
Владимир	ул. Дворянская, д.10, ТЦ «ВАЛЕНТИНА»	(4922) 420665
Волгоград	Б-р 30-летия Победы, 21	(8442) 48-96-44
Воронеж	ул. Средне-Московская, 32-б	(4732) 35-55-88
Днепропетровск	ул. Чкалова, 12-А	8-1038-056, 790-02-02
Донецк	пр-т Ильича, 9	8-1038-062, 332-30-90
Екатеринбург	ул.Сулимова, 50, молл "Парк Хаус"	(343) 216-51-51
Иваново	ул. 8 Марта, 32, ТЦ «Серебряный Город»	(4932) 939727
Ижевск	ул. Пушкинская, 130, ТЦ"Пушкинский"	(3412) 916-916
Казань	Пр-т Ибрагимова, 56 ТРК "Тандем"	(843) 518-17-17
Казань	пр. Ямашева, д. 46/33, ТРК «ПаркХаус»	(843) 513-07-67
Кемерово	пр. Кузнецкий д.33	(3842) 77-74-33
Киев	пр-т Бажана, 14 А	8-1038-044, 585-59-99
Коломна	ул. Зайцева, д.23.	(4966) 14-01-22
Кострома	пос. Караваево, Красносельское ш., дом 1, ТРК "Коллаж"	(4942) 49-61-51
Краснодар	ул. Северная 438	(861) 251-22-23
Красноярск	ул. Телевизорная 1 стр.2	(3912) 52-94-16
Кривой рог	ул. Лермонтова, 37	(056) 404 16 00
Магнитогорск	ул. Правды, 8	(3519) 372-725
Минск	ул. Якуба Колоса, 39	(37517) 211-33-33
Н.Новгород	ул.Белинского, 61	(8312) 16-75-00
Наб.Челны	Проспект Мира д.3 ТЦ «Торговый Квартал»	8 (8552) 44-66-41
Новокузнецк	ул. Павловского д. 11	(3843) 39-03-59
Новосибирск	ул. Челюскинцев д.15	(3832) 21-71-81
Омск	пр.Маршала Жукова д. 101	(3812) 32-51-76
Пермь	ул. Мира, 41, ТРК"Столица"	(342) 228-01-11
Ростов-на-Дону	пр-кт. Ворошиловский, 59	(8632) 255-95-55
Самара	Московское шоссе 81А ТРК "Парк Хаус"	(8846)279-51-34
Саратов	ул. Чернышевского д.94	(8452) 20-77-20
Ставрополь	ул. Доваторцев 11а	(8652) 77-08-80
Сургут	ул. Ленина, 33	(3462) 24-77-44
Сыктывкар	ул. Коммунистическая, 52, ТРЦ"Аврора"	(8212) 39-11-40
Тольятти	ул. Революционная д.42	(8482)50-99-11
Тюмень	ул. 50 лет ВЛКСМ, ТРЦ"Премьер"	(345) 2522-070
Уфа	пр-т Октября, 4, ТЦ"Мир"	(347) 291-21-51
Харьков	Пр-т Ленина, дом 24	8-10-38-057- 760-18-18
Чебоксары	ул. Калинина, д.105-а, ТК "Мега Молл"	(8352) 28-27-26
Челябинск	ул. Молдавская, 16, ТРЦ"Фокус"	(351) 741-35-01
Ярославль	п. Нагорный, ул. Дорожная, 6а	(4852) 58-39-41

В Вашем городе _____

тел _____